

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΝΔΙΑΣΚΕΨΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΩΝ
ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 19ης Δεκεμβρίου 2001

σχετικά με ορισμένα μέτρα που εφαρμόζονται έναντι της Ρωσικής Ομοσπονδίας όσον αφορά το εμπόριο ορισμένων προϊόντων σιδήρου και χάλυβα που υπάγονται στη Συνθήκη ΕΚΑΧ

(2001/932/ΕΚΑΧ)

ΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΝΘΡΑΚΑ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΑ, ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΕΣ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ,

Σε συμφωνία με την Επιτροπή,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΟΥΝ:

Άρθρο 1

Κατά την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2002 έως τις 30 Ιουνίου 2002, οι εισαγωγές σε όλα τα κράτη μέλη προϊόντων σιδήρου και χάλυβα που υπάγονται στη Συνθήκη ΕΚΑΧ και αναφέρονται στο παράρτημα I, καταγωγής Ρωσικής Ομοσπονδίας, υπόκεινται στη χορήγηση άδειας. Οι άδειες εκδίδονται μόνον εντός των καθοριζομένων στο άρθρο 2 ορίων. Τα προϊόντα σιδήρου και χάλυβα, καταγωγής Ρωσικής Ομοσπονδίας, που καλύπτονται από έγκυρη άδεια ή άδειες εισαγωγής, οι οποίες έχουν εκδοθεί σύμφωνα με την απόφαση της Επιτροπής 2744/1999/ΕΚΑΧ ⁽¹⁾, και τα οποία έχουν ήδη αποσταλεί στην Κοινότητα πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας απόφασης, γίνονται δεκτά εντός των ποσοτικών ορίων που ισχύουν για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου 2001.

Άρθρο 2

Εισαγωγές επιτρέπονται ανά ομάδα προϊόντων και για το σύνολο της Κοινότητας, μέχρι τις ποσοτώσεις που ορίζονται στο παράρτημα II.

Η περίοδος ισχύος της άδειας εισαγωγής καθορίζεται σε τέσσερις μήνες. Οι μη χρησιμοποιηθείσες ή μερικώς χρησιμοποιηθείσες άδειες εισαγωγής μπορούν να ανανεωθούν για δύο μήνες.

Άρθρο 3

Τα κράτη μέλη εκδίδουν τις άδειες σύμφωνα με τους κανόνες που συμφωνούνται στα πλαίσια της Επιτροπής Συνδέσμου Χάλυβα και πληροφορούν αμέσως την Επιτροπή σχετικά. Η Επιτροπή ενημερώνει τακτικά τα κράτη μέλη ως προς το βαθμό χρησιμοποίησης των ποσοτήτων.

Τα κράτη μέλη και η Επιτροπή συντονίζονται για να εξασφαλίσουν ότι δεν γίνεται υπέρβαση των ποσοτήτων αυτών.

⁽¹⁾ ΕΕ L 300 της 4.11.1997, σ. 15.

Άρθρο 4

Εφόσον συναφθεί συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ανθρακα και Χάλυβα και της Ρωσικής Ομοσπονδίας περί του εμπορίου ορισμένων προϊόντων σιδήρου και χάλυβα και αρχίσει να ισχύει κατά τη διάρκεια της περιόδου εφαρμογής της παρούσας απόφασης, οι διατάξεις της εν λόγω συμφωνίας μαζί με οιαδήποτε μέτρα ληφθούν για να της δώσουν ισχύ, αντικαθιστούν τις διατάξεις της παρούσας απόφασης από την ημερομηνία ενάρξεως ισχύος της συμφωνίας.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Εφαρμόζεται από 1ης Ιανουαρίου 2002.

Βρυξέλλες, 19 Δεκεμβρίου 2001.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

A. NEYTS-UYTTEBROECK

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

SA· Πλατέα προϊόντα	7209 18 10	7219 34 90	7214 91 10
	7209 18 91	7219 35 10	7214 91 90
SA1. Ρόλοι	7209 18 99	7219 35 90	7214 99 10
7208 10 00	7209 25 00		7214 99 31
7208 25 00	7209 26 10	7225 40 80	7214 99 39
7208 26 00	7209 26 90	7226 20 20	7214 99 50
7208 27 00	7209 27 10	7226 91 10	7214 99 61
7208 36 00	7209 27 90	7226 91 90	7214 99 69
7208 37 90	7209 28 10	7226 99 20	7214 99 80
7208 38 90	7209 28 90		7214 99 90
7208 39 90	7209 90 10	SB· Επιμήκη προϊόντα	
			7215 90 10
7211 14 10	7210 11 10	SB1. Δοκός	
7211 19 20	7210 12 11	7207 19 31	7216 10 00
	7210 12 19	7207 20 71	7216 21 00
7219 11 00	7210 20 10		7216 22 00
7219 12 10	7210 30 10	7216 31 11	7216 40 10
7219 12 90	7210 41 10	7216 31 19	7216 40 90
7219 13 10	7210 49 10	7216 31 91	7216 50 10
7219 13 90	7210 50 10	7216 31 99	7216 50 91
7219 14 10	7210 61 10	7216 32 11	7216 50 99
7219 14 90	7210 69 10	7216 32 19	7216 99 10
	7210 70 31	7216 32 91	
7225 20 20	7210 70 39	7216 32 99	7218 99 20
7225 30 00	7210 90 31	7216 33 10	7222 11 11
	7210 90 33	7216 33 90	7222 11 19
SA1a Ρόλος θερμής έλασης	7210 90 38		7222 11 21
7208 37 10		SB2. Χονδρόσυρμα	7222 11 29
7208 38 10	7211 14 90	7213 10 00	7222 11 91
7208 39 10	7211 19 90	7213 20 00	7222 11 99
	7211 23 10	7213 91 10	7222 19 10
SA2. Χονδρόφυλλα (λαμαρίνες)	7211 23 51	7213 91 20	7222 19 90
	7211 29 20	7213 91 41	7222 30 10
7208 40 10	7211 90 11	7213 91 49	7222 40 10
7208 51 10		7213 91 70	
7208 51 30	7212 10 10	7213 91 90	7224 40 30
7208 51 50	7212 10 91	7213 99 10	7224 90 31
7208 51 91	7212 20 11	7213 99 90	7224 90 39
7208 51 99	7212 30 11		
7208 52 10	7212 40 10	7221 00 10	7228 10 10
7208 52 91	7212 40 91	7221 00 90	7228 10 30
7208 52 99	7212 50 31		7228 20 11
7208 53 10	7212 50 51	7227 10 00	7228 20 19
	7212 60 11	7227 20 00	7228 20 30
7211 13 00	7212 60 91	7227 90 10	7228 30 20
		7227 90 50	7228 30 41
SA3. Άλλα πλατέα προϊόντα	7219 21 10	7227 90 95	7228 30 49
	7219 21 90		7228 30 61
7208 40 90	7219 22 10	SB3. Άλλα επιμήκη προϊόντα	7228 30 69
7208 53 90	7219 22 90	7207 19 11	7228 30 70
7208 54 10	7219 23 00	7207 19 14	7228 30 89
7208 54 90	7219 24 00	7207 19 16	7228 60 10
7208 90 10	7219 31 00	7207 20 51	7228 70 10
	7219 32 10	7207 20 55	7228 70 31
7209 15 00	7219 32 90	7207 20 57	7228 80 10
7209 16 10	7219 33 10		7228 80 90
7209 16 90	7219 33 90	7214 20 00	
7209 17 10	7219 34 10	7214 30 00	7301 10 00
7209 17 90			

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

ΠΟΣΟΤΙΚΑ ΟΡΙΑ

1 Ιανουαρίου 2002-30 Ιουνίου 2002

Προϊόντα	(Τόνοι)
SA Πλατέα προϊόντα	
SA1 Ρολοί	91 560
SA1α Ρόλος θερμής έλασης	177 620
SA2 Χονδρόφυλλα (λαμαρίνες)	21 970
SA3 Άλλα πλατέα προϊόντα	29 300
SB Επιμήκη προϊόντα	
SB1 Δοκός	5 490
SB2 Χονδρόσυρμα	21 970
SB3 Άλλα επιμήκη προϊόντα	60 430
